



LE MARCHÉ CHINOIS ET LA VALORISATION DU LIÈGE MÉDITERRANÉEN

中国市场与地中海软木的开发利用

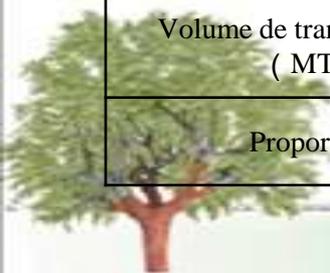


Le liège (*Quercus suber*) se trouve principalement au bord du bassin méditerranéen, en particulier au Portugal, en Espagne, en Algérie, au Maroc, en Tunisie, en France et en Italie etc.



- Répartition méditerranéenne des superficies cultivées / des volumes de transformation:

Pays	Portugal	Espagne	Algérie	Maroc	France	Tunisie	Italie
Superficie cultivée (hectare)	730,000	500,000	410,000	340,000	100,000	99,000	90,000
Proportion	32.50%	22%	18%	15%	4.50%	4.30%	3.70%
Volume de transformation (MT)	185,000	88,000	20,000	15,000	5,000	9,000	18,000
Proportion	54%	26%	6%	4%	1%	3%	5%



地中海软木资源



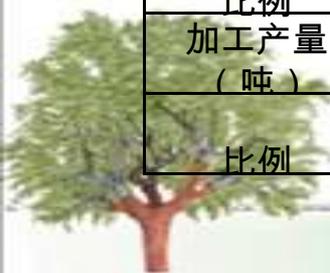
BENEBO 百博

软木 (*Quercus suber*) 主要生长在地中海沿岸的葡萄牙，西班牙，阿尔及利亚，摩洛哥，突尼斯，法国，意大利等地。



• 地中海软木种植面积/加工产量分布:

国家	葡萄牙	西班牙	阿尔及利亚	摩洛哥	法国	突尼斯	意大利
种植面积 (公顷)	730000	500000	410000	340000	100000	99000	90000
比例	32.50%	22%	18%	15%	4.50%	4.30%	3.70%
加工产量 (吨)	185000	88000	20000	15000	5000	9000	18000
比例	54%	26%	6%	4%	1%	3%	5%





软木的经济价值：

Le liège a de nombreuses caractéristiques naturelles: étanche à l'air et à l'eau , inerte et imputrescible, isolation thermique, faible densité et facile flottement, bonne compressibilité et résilience, ainsi que l'absorbante acoustique et de vibration, il peut donc s'adapter pour plusieurs industries, et apporter de bonnes retombées économiques.

软木具有防气防水、不易腐烂、隔热绝缘、低密度易漂浮、良好的压缩性和回弹性、以及隔音防震等天然特性，可适用于很多行业，并带来较好的经济利益。



软木和中国市场

La Chine est un très grand marché qui a un potentiel énorme de consommation, au fur et à mesure du développement très vite de ces années, la Chine a de plus en plus besoin des produits en liège dans beaucoup de domaines, donc nous recommandons que toutes les régions de production méditerranéennes donnent plus d'attention à cultiver et maintenir les forêts de liège, à perfectionner la gestion et des programmes visant à augmenter la production continue.

Le liège est un projet de développement durable, il vaut la peine de consacrer plus d'énergie pour le maintenir.

中国是个大市场，消费潜力巨大，这些年随着经济的高速发展，中国各行业对软木的需求量也越来越大，因此我们建议所有地中海软木产区都大力种植和养护软木林，加强管理和计划，提高产量。

软木是个可持续发展的项目，值得投入更多的精力去维护。





En Chine, nous avons besoin des produits de liège dans plusieurs domaines:

中国在很多领域对软木产品都有需求：

- **Industrie de vin**
葡萄酒行业
- **Industrie de sport**
运动行业
- **Industrie de construction**
建筑行业



Industrie de vin

葡萄酒行业



BENEBO 百博



Répartition des régions de vin en CHINE

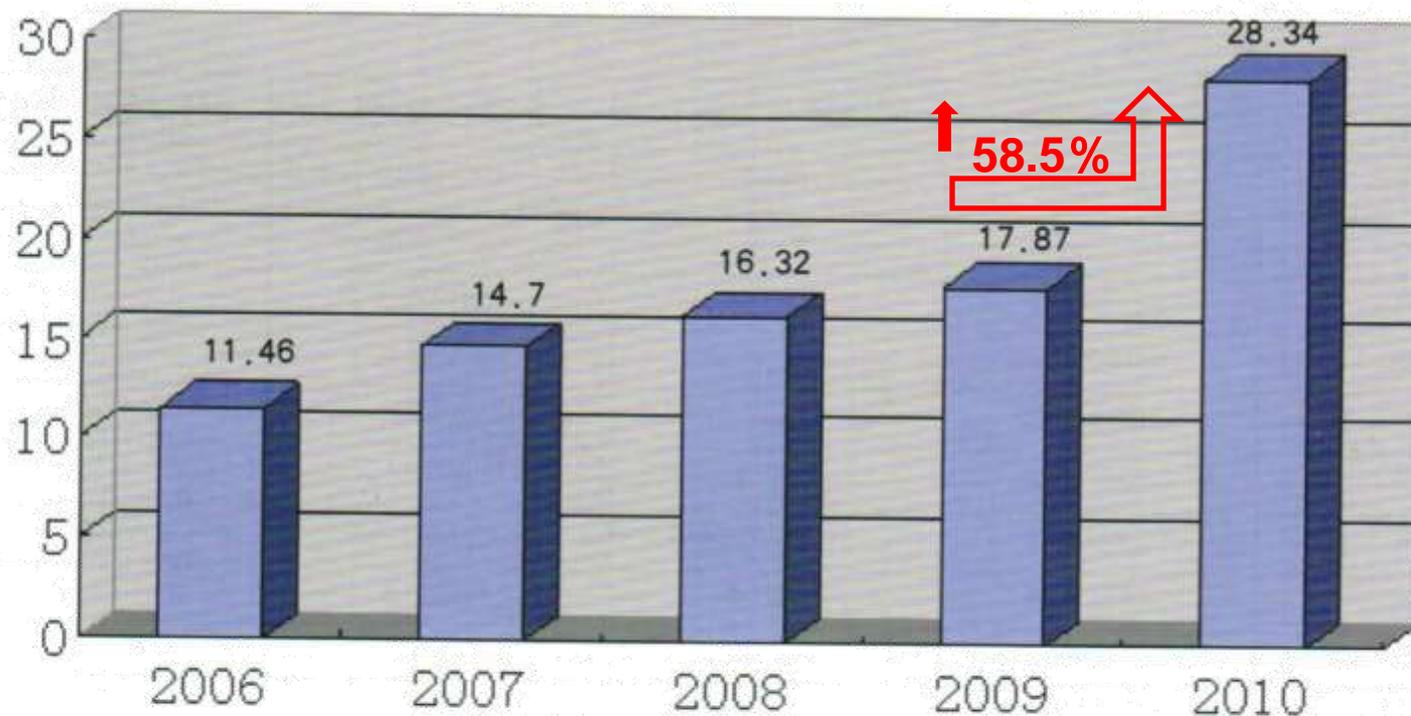
中国葡萄酒产区分布





La demande des bouchons s'accroît rapidement avec la croissance de l'importation et la production du vins en CHINE

对软木塞的需求随着葡萄酒进口量和产量的增长而快速增长



2006-2010年葡萄酒进口总量对比图 单位：万千升

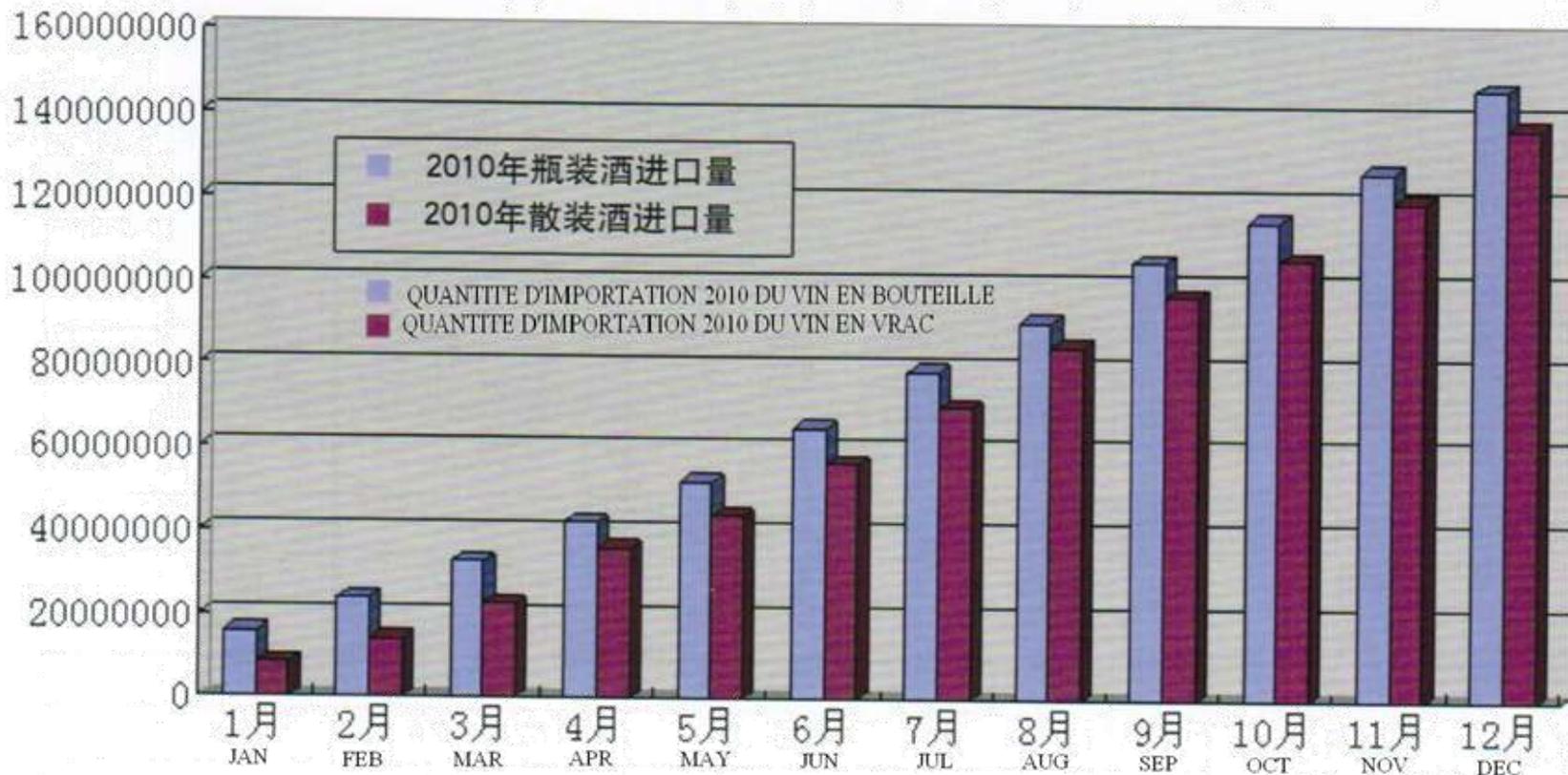
**LE TABLEAU COMPARATIF DES
IMPORTATIONS TOTALES DE VINS EN 2006-2010
(UNIT: DIX MILLIONS)**





LA QUANTITE D'IMPORTATION DU VINS S'AUGMENTE TOUS LES MOIS EN 2010:

2010年葡萄酒进口量逐月上升：



2010年葡萄酒进口总量对比图 单位：升

LE TABLEAU COMPARATIF DES IMPORTATIONS TOTALES DE VINS EN 2010 (UNIT: LITRE)

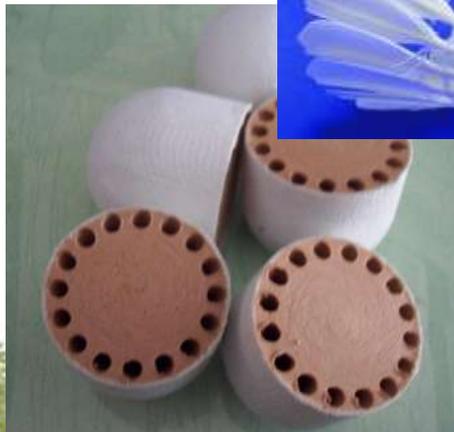


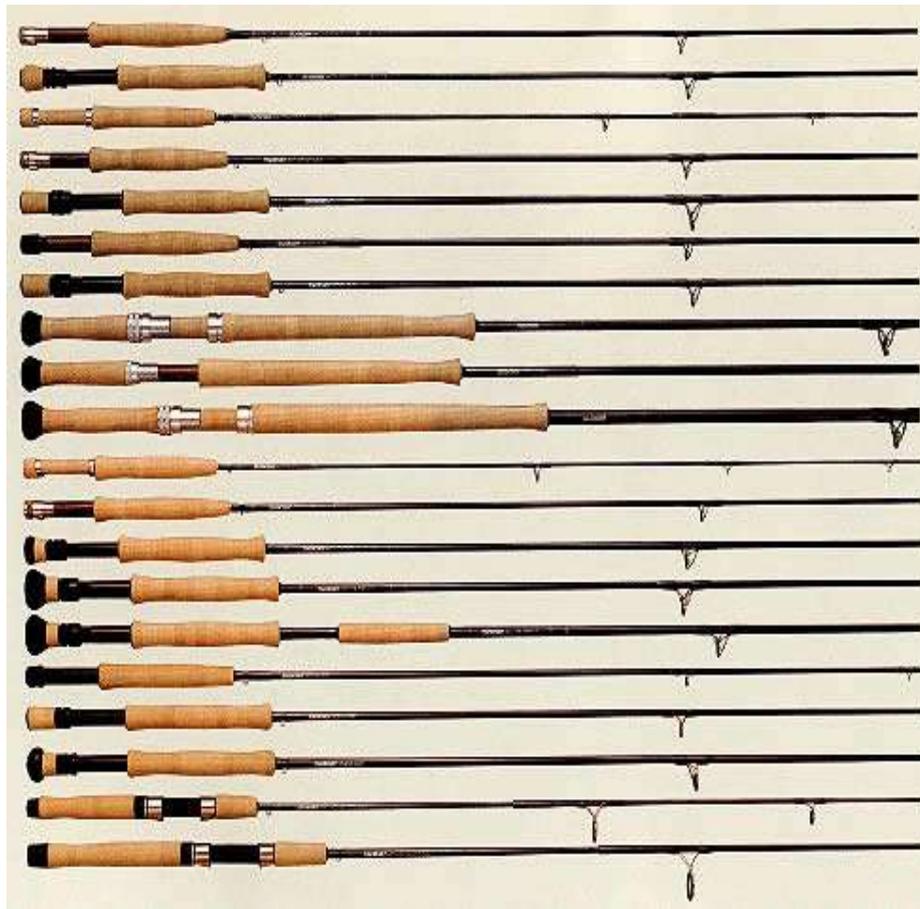
Industrie de sport

运动行业



BENEBO 百博





Industrie de construction

建筑业



BENEBO 百博





BENEBO 百博



- SOUTIEN DU GOUVERNEMENT CHINOIS



BENEBO 百博

中国政府的支持

- Le gouvernement chinois donne beaucoup d'intérêt et soutien aux projets de coopération sino-africaine.

中国政府对中非合作项目大力支持



Visite du Conseiller de l'Ambassade de Chine en Algérie

Le 14 janvier 2010, ESSOR





- Une des huit mesures envers l'Afrique annoncées par le président d'Etat de Chine Monsieur HU Jintao à l'occasion du sommet Beijing du Forum Sino-africain de la coopération, le Fonds de Développement Sino-africain se définit comme le fonds spécialisé qui soutient les entreprises chinoises pour la coopération avec l'Afrique et l'exploitation du marché africain.
- Ouvert officiellement le 26 juin 2007, il est actuellement le fonds de capital-investissement le plus grand et le premier fonds d'investissements par actions qui se voue aux investissements pour l'Afrique.
- L'établissement du Fonds de Développement Sino-africain est approuvé par le gouvernement chinois, la Banque de Développement de Chine fournit le capital de 1 milliard USD pour l'étape initiale, lequel va atteindre graduellement à 5 milliards USD.



- 中非发展基金是胡锦涛主席在2006年11月中非论坛北京峰会上提出的对非务实合作8项政策措施之一，是支持中国企业开展对非合作、开拓非洲市场而设立的专项资金。
- 2007年6月26日中非发展基金正式开业，成为了国内第一支由国家主席宣布设立、国务院领导揭牌开业的基金，也是目前国内最大的私募股权基金和第一支专注于对非投资的股权投资基金。
- 中非发展基金由国务院正式批准成立，首期10亿美元资金由国家开发银行出资，最终达到50亿美元。



- 1 Fondé en Octobre 2003, le siège est situé à la ville de Shijiazhuang de la province de Hebei, avec un capital social de 10 millions de RMB.**
- 2 Une entreprise qui se spécialise pour la transformation, l'importation, le traitement profond et la distribution des produits en liège importés de l'Europe et du Nord-afrique; investi deux sociétés SARL BNB et SARL ESSOR de première transformation de liege au Jijel en Algérie, un centre de commercialisation à Pékin, une usine de traitement profond à Shijiazhuang, un centre logistique à Tianjin Port; le volume d'importation des bouchons de liège représentant 15% du marché chinois, la valeur des produits de liège importés se place au numéro 2 en Chine.**
- 3 Les personnes d'affaires principales ont 5-10 ans d'expérience en exploitation du liège, plus de 80% de personel de gestion sont diplômés de Baccaauréat ou supérieur.**



- 1 成立于2003年10月，总部在河北省石家庄市，注册资金1000万元人民币。
- 2 专业从事欧洲和北非软木制品的加工，进口，深加工，分销的企业；在阿尔及利亚设立两家软木初级加工厂BNB 和ESSOR，在北京设立了营销中心，在石家庄设立了软木深加工厂，在天津港设立物流中心；软木塞进口占中国市场的15%，进口金额排在第2位。
- 3 主要业务人员有5-10年软木经营经验，管理人员80%具备本科及以上学历，





BENEBO 百博

THANK YOU!

BENEBO CHINA

2011.10.18

